

près de mourir pendant un long moment. Le roi le soutint et le releva, l'aspergea d'eau et alors il reprit ses sens; le roi lui demandant pourquoi cela lui était arrivé, le brahmane répondit : « Depuis longtemps je suis d'une extrême pauvreté et ne possède rien; c'est pourquoi je suis venu de loin dans l'intention de demander des richesses. Comment aurais-je pensé que je vous rencontrerais aujourd'hui, ô roi, dans cette situation? Voilà pourquoi j'éprouve un chagrin que je suis incapable de surmonter. »

Le roi consola le brahmane en lui disant : « Ne vous désolez pas; je ferai que vous obtiendrez de grandes richesses. Quoique ce roi étranger ait pris mon royaume, il n'a pu s'emparer de ma personne; il a promulgué une ordonnance jusque dans les régions les plus lointaines pour engager par la promesse de dons fort considérables (les gens à me livrer). Chargez-moi donc de liens et menez-moi à la porte du roi. Le roi sera content et vous récompensera amplement. » Le brahmane se conforma donc à ces paroles; il lui attacha les deux mains avec une corde d'herbe et le mena à la porte du roi: ce que voyant, le portier vint en toute hâte en avertir le roi; à cette nouvelle, le roi, surpris et joyeux, ordonna aux soldats qui étaient devant la porte de prendre le roi qui avait été saisi, ainsi que le brahmane, et de les amener devant son trône.

Le roi demanda au brahmane : « Par quel artifice avez-vous pu attirer cet homme? » Le brahmane répondit : « Je n'ai eu recours à aucun artifice. Quand cet homme était autrefois roi, son cœur se plaisait à la libéralité: c'est pourquoi je suis venu de loin dans l'intention de lui demander quelque chose; je l'ai rencontré dans la forêt et il m'a demandé pourquoi j'étais venu. Je lui répondis alors que je voulais aller auprès du roi un tel. Il me répliqua que le roi un tel c'était lui-même. En entendant cette parole, je fus près de mourir et je perdis entièrement connaissance; le roi me releva et m'aspergea d'eau et me